La Petite Académie de la littérature et du journalisme

ART- Pléiade

Journal littéraire et artistique pour jeunesse

Édition spéciale

Non à la guerre! Oui à la paix!

Aujourd'hui plus que jamais l'Ukraine traverse une période sombre de son histoire. A travers le pays, des manifestants se mobilisent contre la guerre en appelant à préserver la paix et à stabiliser la situation en Ukraine. D'une voix forte, ces porteurs du message de la paix disent haut et fort : Non à la guerre! Oui à la paix!

La rédaction et l'administration du site (portail web) de La Petite Académie de la Littérature et du Journalisme demande à la communauté internationale de faire tout le possible pour préserver la paix sur les terres de notre belle Ukraine.

Nous soulignons que les jeunes auteurs de notre journal communiquent et correspondent aussi bien en russe qu'en Ukrainien et ne sont en aucun cas divisés par des questions linguistiques. Bien au contraire, ce travail commun leur sert à approfondir leurs connaissances en langues.

Nous regrettons toutes les tensions créées d'une maniére artificielle autours des langues russe et ukrainienne, que certains hommes politiques ne font qu'attiser. Nous vous prions de vous arrêter, l'heure de la paix et de la réconciliation a sonné. Les enfants de l'Ukraine sont pour la paix! Non à la guerre!

ECOUTEZ LES ENFANTS – ILS SONT POUR LA PAIX!

Nous ne voulons pas que des bateaux coulent en mer Noire

Nous ne voulons pas que nos pères, nos frères et nos proches, qu'ils soient Ukrainiens ou Russes, tombent sous les balles. Nous ne voulons pas qu'on fasse couler des bateaux en mer Noire. Nous préférons nous y baigner, construire des châteaux de sable sur la plage et fabriquer des bateaux en papier. Nous le disons et le répétons encore et encore: Non à la guerre! Oui à la paix!

Nous parlons la même langue - celle des enfants

Dans notre quartier et même dans notre immeuble on parle différentes langues. Nous n'avons aucune difficulté pour nous comprendre car nous avons notre propre langage – celui des enfants. Point de disputes. Nous sommes pour la paix! Non à la guerre!

Nous avons besoin d'apprendre!

Nous savons très bien que dans les pays en guerre, les enfants ne peuvent pas aller à l'école. Pire encore, les enfants ne mangent pas à leur faim ou vivent sous un ciel ouvert car leurs maisons ont été détruites par l'ennemi. Nous ne voulons pas qu'on nous vole notre enfance. Nous voulons vivre dans des maisons et étudier dans des écoles qui ne seront pas détruites par la guerre. Nous parlons tous d'une même voix: Non à la guerre! Oui à la paix!

ECOUTEZ LES ENFANTS – ILS SONT POUR LA PAIX!

Nous voulons pouvoir passer du temps avec nos copains, aller voir nos amis en Russie et dans d'autres pays du monde.

Nous voulons pouvoir passer du temps avec nos copains, aller voir nos amis en Russie et dans d'autres pays du monde

Nous avons beaucoup d'amis en Russie et dans d'autres pays du monde. Si les adultes sont fâchés, nous ne pourrons plus leurs rendre visite. Nous prions les adultes d'arrêter de se bagarrer. Venez plutôt rencontrer les uns les autres.

Qu'arrivera-t-il à notre colonie de vacances «Artek»

Jusqu'aujourd'hui Artek était notre lieu de villégiature préféré, mais désormais son avenir est plus qu'incertain. Entre quelles mains se retrouvera-t-il ? Nous sommes pour la paix ! Nous souhaitons qu'Artek reste un lieu accessible à tous les enfants du monde.

Fondateur: Organisation civique «La Petite Académie de la Littérature et du Journalisme»	Journal littéraire et artistique pour jeunesse. Publié depuis le 1er juin 2003	Directeur de la rédaction parisienne: **Lubov Bodnarchuk** Directeur de l'Académie Internationale de la l littérature et du Journalisme auteur de projet d'Art-Pléiade **Vasyl Tartchynets** Rédactrice en chef : **Anna Jaillard-Chesanovska**

ECOUTEZ LES ENFANTS – ILS SONT POUR LA PAIX!

N'est-ce pas de magnifiques paroles pour une chanson?

Il est impossible d'imaginer une enfance dans un pays en guerre. Une guerre violente, empreinte de haine et de folie où meurent des adultes mais aussi des enfants. Fermons la porte à cette guerre, ne la laissons pas entrer dans nos maisons. Non à la guerre, Oui à la paix!